

影印真蹟

鄭板橋

全集

鄭燮著
王緝塵校

中州古籍出版社

卷之三

鄧
全集

正
德
己
未
年
歲
次
己
未



據一九三五年
世界書局本影印

鄭燮著
王緇塵校

影印真蹟
鄭板橋全集

(豫) 新登字05號

鄭板橋全集

鄭 燮著

王緇塵校

責任編輯 賈傳棠

中州古籍出版社出版 (鄭州市農業路73號)

新華書店總店北京發行所發行 北京印刷一廠印刷

850 × 1168 毫米 32 開本 10.625 印張

1992年9月第1版 1992年9月第1次印刷

印數1—5200 冊

ISBN 7-5348-0673-9 / 1·268 定價 13.00 元

卷之三

清江先生集

翁女曰海若。沐深喜之。未几。海若卒。翁大哭。因作此詩。遺其子。

翁子名曉。字子雲。性至孝。好讀書。善詩文。尤工賦。著有《曉山集》。



翁居嘉定。家世富。好藏古器。尤善琴。每以琴自隨。人问其故。翁曰。吾生天地間。一叶浮萍耳。生死不足惜。惟恐吾琴失吾手。故不离也。

百餘載。娶妻。生二女。一男。入赘客。鄧州。天祐。篤厚。好學。通于經。能詩。尤善賦。著有《天祐集》。

翁年十二。因圃园。因苦。遭大风。蟲蛇食。兄善琴。音大哀。翁色变。感大悟。曰。

予家。字。唐宋。清江。明。海若。入。洋。云。卒。董士。直。山。東。安。寧。海。若。之。傳。

鄭燦。字克柔。號板橋。江南興化人。乾隆元年進士。官山東濰縣知縣。有政聲。在任十二年。囹圄囚空者數次。以歲饑爲民請賑。忤大吏。遂乞病歸。去官日。百姓痛哭遮留。家家畫像以祀。先生爲人。疏宕灑脫。天性獨摯。工畫蘭竹。蘭葉用焦墨揮毫。以草書之中豎長撇法運之。畫竹神似坡公。多不亂。少不疏。脫盡時習。秀勁絕倫。書有別致。以隸楷行三體相參。圓潤古秀。楷書尤精。惟不多作。詩近香山放翁。吊古諸篇。激昂慷慨。詞亦不肯作熟語。時有鄭虔三絕之目。所著有家書。板橋詩鈔。手書刊刻行於世。其家書數篇。情真語摯。最

悱惻動人云。

讀鄭板橋集

王繼塵

我嘗以爲人之所以爲人，能爲萬物之靈者，以人之情，深於其他動物；人之智，高於其他動物而已。因人對人有情也，故能凝結爲社會，綿續而不已；其他動物，則於母子牛羊之間，死其一，其一若無所感，卽或有之，不旋踵而卽亡。人則不然，於親之父母子女，愛之夫婦兄弟朋友，其一死，其一常悲感不能自己者，此則其情深於其他動物，而社會之所以成立也。智之高於其他動物，故能役使萬物，而不爲猛惡之動物所吞噬也。我嘗持此義以論衡古今之人，並古今之書，曾百不失一焉！此則敢昭告於世界。有情有智之我同類也。若鄭板橋者，其情之深，其智之高，擬之古今之人，實蓋鮮其儔匹；因讀板橋集已，遂拉雜而作此一文。

人之情，本天生也；非矯操而有也。然或因他故而亡其情，此則不能不爲之感喟已！板橋則不然，其胸臆中所蓄之真情，常時時流露於字裏行間，使人諷誦之，嘗低徊感歎而不能已，或繼之以泣而不自知也。此乃我親身之經歷，非爲恭維板橋也，亦非爲誣罔世人也。蓋實板橋之真情，有

以迫我使然耳。此卽胡適之答錢玄同書中，所謂『我要他哭，他不能不哭；我要他喜，他不能不喜；我要他崇拜我，他不能不崇拜我』之『迫人性』也。惟鄭板橋著作中，此種『迫人性』爲特多，以故使我不得不崇拜他也。今試詮述其一二：

母子之愛，天性也，卽真情也。然人於嬰孩時喪母，及其長也，則澹而忘之矣！而板橋獨不然，其七歌之一，憶母哭母，無一字無不從心肺中流出，是則真正之至性至情已。歌曰：

我生三歲我母無。叮嚀難割捨。中孤登牀索乳抱母臥。不知母歿還相呼。兒昔夜啼不已。阿母扶病隨啼起。撫兒熟眠燈昏母核寒窗裏。嗚呼二歌兮。夜欲半。鴉棲不穩庭槐斷。

觀此所咏，有一字不從心肺中流出乎？雖僅七十一字，而字字皆實事，無一虛飾語，非有至性至情，孰能道此乎？不寧惟是，此猶云憶其生母也；至於後母，賢者固諱，然亦未嘗絕無。而世俗流言，至有『六月裏日頭晚娘拳頭』之比喩。因此，雖有賢淑之後母，而其子滯於世俗之成見，亦必視其後母，無異毒蛇與猛虎焉。惟板橋則不然，其於後母對己之待遇，亦悉備言，蓋其純孝之天性，油然流於筆墨間而不自知也。三歌曰：

無端涕泗橫闌干。思我後母心悲酸。十載持家足辛苦。使我不復憂饑寒時缺。一升半升米兒怒飯少相觸。
抵伏地啼呼面垢汙。母取衣衫爲湔洗。嗚呼三歌令歌彷徨。北風獵獵吹我裳。

亦字字皆實事。無一語虛飾。而後母之賢淑。不必另贊。一辭亦已。和聲托出。非至性至情之人。能爲此至性至情之文者乎。蓋「言爲心聲」。心而非至性至情。卽有所言。亦必浮泛而不切於事理。譬之錦衣玉食之人而言。貧苦強健無病之人而效呻吟。庸有當乎。板橋之篤於其親。已具見於上二歌。而板橋又無兄弟。因推其親之愛。而遠及於堂弟。亦復諱諱。如手足如骨肉焉。懷舍弟墨云：

我無親弟兄。同堂僅二人。上推父與叔。豈不同一人。一身若連枝。葉葉相依因。樹大枝葉富。樹小枝葉貧。況我兩弱軼。荒河蔓草濱。走馬折爲鞭。樵斧摧爲薪。含懷度霜雪。努力愛秋春。我年四十二。我弟年十八。憶昔幼小時。清瘦欠肥腴。老父酷憐愛。謂叔晚年兒。餅餌擁其手。病飽不病飢。出門幾回顧。入門先抱持。年來父叔歿。移家僦他宅。幸有破茅茨。而無飽糠廩。……家貧富書史。我又無兒子。生兒當與分。無兒盡付爾。離家一兩月。念爾不能忘。客中有老樹。枝葉鬱蒼蒼。東枝近簷屋。西枝過鄰牆。兩枝不相顧。剪伐誰護將。感此傷我懷。苦樂須同嘗。

不亦情真語摯。令人讀之。油然生其友悌之念乎。而詩中於父之愛姪。

亦不遺一字，且均非空空洞洞。自言其愛弟之情篤也。以樹起，以樹結，則「同氣連枝」之義，無不昭然若揭矣！且板橋不特對於母弟爲然，其於遠族，亦無不視同骨肉。范縣署中寄舍弟墨云：

刹院寺祖墳，是東門一枝，大家公共的。我因葬父母無地，遂葬其傍……成進士作宦，數年無恙……可憐我東門人，取魚撈蝦，撐船結網，破屋中喫粃糠，啜麥粥，奉取荐葉，蘊頭蔣角，便是一美食，幼兒爭吵，每一念及，真含淚欲落也。汝持俸錢南歸，可挨家比戶，逐一散給……凡人于文章學問，輒自謂已長，科名唾手而得，不知俱是徼倖。設我至今不第，又何處叫屈來？豈得以此驕倨朋友，敦宗族，睦親姻，念故交，大數既得，其餘鄰里鄉黨，相廻相恤，汝自爲之，務在金盡而止，愚兄更不必瑣瑣矣。

現今之人，富貴以後，往往遠避戚族，不肯回鄉，恐有所借貸也。而板橋一經作宦，即使弟持俸錢，分散族人及親友，蓋至性至情之人，固非涼血動物，所能仰望也。又言科第作宦，俱是徼倖，非眞誠達於極點，肯爲此言乎？試問肯爲此言者，古今能有幾人哉！

板橋之至性至情，固無以復加，故其視他人也，亦無不出於天然之真情。咏李氏小園云：

兒殘母，煮藥，老淚，爐灰滴。幾死復得活，爲母而再來。終養理之順，哭兒情至哀。老天有矜憐，復使歸母懷。

如此等真摯語，亦惟板橋，他人集中，實不多見。近人自以爲懷抱處。板橋對於人道之賊，痛惡排斥，不遺餘力，雖斧鉞刀鎚，不能及其一言。一章之深至，如姑惡前後孤兒行，皆維持人道之傑作，往古來今，不易多得之文章也。讀者其細味之！

孟子曰：『惻隱之心，人皆有之。』又曰：『無惻隱之心者，非人也。』所謂『惻隱』者，亦卽人之眞性情耳。然世人又有專圖利己而喪亡其惻隱之心者，亦獨何歟？是非識高見廣之人，不能知其故。言其理也。板橋之後孤兒行云：

十歲喪父，十六喪母。孤兒有婦翁，珠玉金錢付其手。蒲葦繫盤石，可以卒長久。縱不愛他人兒，寧不爲阿女守。丈丈翁得錢歸，鼠心狼肺，側目吞肥。千謀萬算，伏危機。姥曰不可，翁曰不然。令孤兒汲水大江邊，失足落江水，鄰救得活全。丈丈聞知復活，不謝鄰舍，中心悵然……

如此種鼠心狼肺之輩，世實多有。非板橋過刻爲此言也。夫以自己之外孫，利其死亡者，可哉！以其女之一珠玉金錢付其手也。因珠玉金錢而致人類固有之惻隱心，隨以喪亡，可不悲乎？反之，則逃行云：

十日賣一兒，五日賣一婦，來日臘一身，茫茫卽長路。……道旁見遺嬰，憐拾置擔盆。賣盡自家兒，反爲他人。撫路婦有同伴，憐而與之乳。咽喉懷中聲，咿唔口中語。似欲呼耶娘，言笑令人楚。千里山海關，萬里遼陽戍。……初到若夙經，艱辛更談古。幸遇新主人，區脫與眠處。長犁開古磽，春田耕細雨。字牧馬牛羊，斜陽谷量數。身安心轉悲，天南渺何許。萬事不可言，臨風淚如注。

『賣盡自家兒，反爲他人撫。』『惻隱之心，人皆有之。』也。奈何珠玉金錢，一入其手，卽已之親外孫，乃欲置之死地耶？嗚呼！

人非有真情，有高識，不能爲天地間之至文妙文。板橋之能爲至文妙文，卽以其有真情高識耳。『成則爲王，敗則爲賊。』王則譽之，賊則毀之，皆由無真情高識致然耳。板橋咏鉅鹿之戰云：

……項王何必爲天子，只此快戰千古無。千姦萬黠藏兇戾，曹操朱溫盡稱帝，何似英雄駿馬與美人，烏江過者皆流涕。

我人讀此，寧不爲之痛。浮一大白哉！此詩之贊項王，與吳梅邨之下湘懷古，同一感慨。又一般人對於梁武帝蕭衍之餓死臺城，多因其信佛而謔斥之。（如韓昌黎之諫迎佛骨表等）而板橋則獨具隻眼，不肯人云。亦云其念奴嬌金陵懷古十二首云：

秋之爲氣，正一番風雨，一番蕭瑟。落日雞鳴山下路，爲問臺城舊跡。老蔓藏蛇，幽花濺血，壞堞零烟碧。有人牧馬，城頭吹起觱篥。當初麵代犧牲，食惟菜果，恪守沙門律。何事餓來翻掘鼠雀，攀巢而吸？再曰：『荷荷，一趺跏竟逝，得亦何妨？失酸心硬語，英雄泪在胸腹。』

蕭衍本一英雄，學佛並非過失，正患其不學佛耳。佛門第一戒貪，而蕭衍之納北齊侯景，正一『貪』字，植其禍根；以金甌無缺之江南，致鬧得破碎不堪，已亦因之身殉，至曰：『自我得之，自我失之，亦復何恨。』英雄硬語，酸楚極矣！非板橋道人，孰能爲之一剖肺腑哉！

嫉惡如仇，亦是人之通性。有真性情者，其嫉惡自然更甚於平常之人。明之季世，君子道消，天地晦冥，有情人對之，未有不傷深刻骨者。北都淪亡，江南立國，而聚集一班全無心肝的人，亦卽不旋踵而覆滅。後之讀史者，憑弔歎歎而不能自己者，情也；亦性也。板橋金陵懷古咏洪光云：

宏光建國是金蓮玉樹，後來狂客草木山川何限痛只解徵歌選色。燕子啣箋春燈說謎，夜短嫌天窄海雲分付五更攔住紅日，更兼馬阮當朝高劉作鎮。大豕包巾續賣盡江山，猶恨少只得東南半壁。國事興亡，人家成敗，運數誰逃得。太平隆萬此曹久已生出。

『大豕包巾續』，此輩『衣冠禽獸』，安得不筆誅墨罰，使其無所遁。

形哉！

惟有真情，對於世界上事事物物，乃肯細心體察。有高識，則能識世界上事事物物，都有美醜、善惡、苦樂之兩方面。執一方面而觀察事物，所謂目孔小儒之見而已。板橋之田家四時苦樂歌，都是從極細微處體察田家一方面之苦，一方面之樂，更從惡濁社會各方面體察，只有田家之樂是真樂。故板橋於作知縣之後，亟思仍返於耕田，有此特識者，陶淵明與板橋二人而已。（諸葛亮有此識而不能如願。）故其於范縣署中寄舍弟墨第四書云：

十月二十六日得家書，知新置田穫秋稼五百斛，甚善，而今而後，堪爲農夫以沒世矣！……家中婦女，率諸婢妾，皆令習春揄蹂斂之事，便是一種靠田園長子孫氣象。天寒冰凍時，窮親戚朋友到門，先泡一大椀炒米送手中，佐以醬薑一小碟，最是煖老溫貧之具。暇日咽碎米餅，羹糊塗粥，雙手捧椀，縮頸而啜之，霜晨雪早，得此遇身俱煖。嗟乎！吾其長爲農夫以沒世乎！……

惟其有高超之識見，所以有此曠達之胸懷也。彼汲汲於富貴，戚戚於貧賤之利祿小人，安知天地間惟此爲真樂哉！板橋因能勘破惡濁社會之內幕，故能有此懷抱主張也。板橋不特如此律己也，其對人亦無不如。

世所流行之官紳態度可於此書中覘得之其第四書又云

新招佃地人必須待之以禮。彼稱我爲主人，我稱彼爲客戶；主客原是對待之義，我何貴而彼何賤乎？要體貌他，要憐憫他，有所借貸，要周全他，不能償還，要寬讓他……

此書所言，皆教弟照其言而施行者也。情真語摯，非仁者能如此乎？以視今日一般新人物，以「勞工神聖」、「勞工解放」爲口頭禪者，及其行動，不啻南轔而北轍，寧不羞愧乎？此我對於板橋，不得不五體投地以崇拜之也。且又不特對佃戶爲然也，而於家中使用之人，亦莫不與己之子弟相等。潍縣署中與舍弟墨第二書云：

余五十二歲，始得一子，豈有不愛之理。然愛之必以其道，雖嬉戲頑耍，務令忠厚悱惻，毋爲刻急也……我不在家，兒子便是你管束，要須長其忠厚之情，驅其殘忍之性，不得以爲猶子而姑縱惜也。家人兒女，總是天地間一般人，當一般愛惜，不可使吾兒凌虐他。凡魚飧果餅，宜均分散給大家，歡嬉跳躍；若吾兒坐食好物，令家人子遠立而望，不得一露唇齒，其父母見而憐之，無可如何，呼之使去，豈非割心剜肉乎？夫讀書中舉中進士作官，此是小事。第一要明理，作個好人。可將此書讀與郭嫂、饒嫂聽，使二婦人知愛子之道，在此不在彼也。

體貼入微，至于如此。陶淵明爲彭澤令時，送一工役給其子，書曰：「汝

旦夕之費，自給爲難，今遣此力（卽工役）助汝薪水之勞，此亦人子也，可善遇之。」陶與鄭境遇同，心理同，懷抱同，古今二人而已。

「讀書明理，做個好人，」是第一事。孔子教人：「行有餘力，則以學文。」

板橋教弟教子，亦是此意。惟板橋雖有如此人格，而能傳於後世，使人敬愛者，實文學之力也。孔子曰：「言之不文，行之不遠。」故文學於板橋，亦爲要素之一，不可不述其梗概也。范縣署中寄舍弟墨第三書二云：

……繙閱遺編，發爲長吟浩歎，或喜而歌，或悲而泣，誠知書中有書，書外有書，則心空明而理圓湛。豈復爲古人所束縛而略無張主乎？豈復爲後世小儒所顛倒迷惑，反失古人真意乎？雖無帝王師相之權，而進退百王，屏當千古，是亦足以豪而樂矣！

此板橋論治文學之特識也。西洋人論爲學，最重懷疑，誠以墨守古人舊說，必至入主出奴，一無創獲。板橋此言，實卽此義。於濰縣署中寄舍弟墨第一書二云：

讀書以過目成誦爲能，最是不濟事。眼中了了，心下匆匆，方寸無多，往來應接不暇，如看場中美色，一眼即過，與我何與也。千古過目成誦，孰有如孔子者乎？讀《易》至韋編三絕，不知繙閱過幾千百編來，微言精義，愈探愈出，愈研愈入，愈往而不知其所窮，雖生知安行之聖，不廢困勉下學之功也。東坡讀書，不用兩編，然其

在翰林讀阿房宮賦，至四鼓，老吏苦之，坡灑然不倦，豈以一過即記，遂了其事乎？……

此言讀書方法，亦卽孔子『溫故知新』之義也。所云『微言精義，愈探愈出，愈研愈入』，正是讀書唯一法門。草草讀過，或雖熟讀而不能用，與食不消化之食物何異？故讀書貴有心得也。

中國千餘年來，皆以文爲學，故文章之美者，可以驚天地，泣鬼神。然學文者雖多，而能創作自成一家者，古今來，亦不過十餘人而已。而板橋之文，亦可於此十餘人中，佔一席也。集中文雖不存，然家書亦其一也。其他不存者，以文必有爲而始作，不妄作也。惟詩詞則爲言志抒情之具，閒居不廢吟詠，故集中僅編詩詞，道情雖云『小唱』，亦詞之支流，所存十首，字字精練，而幾經改削，爲時達十四年之久，則其不肯苟下一字可知。其中所說，皆洞達人情，有裨世道，非妄作也。至其自成一家，與其字畫，皆不肯隨人脚跟，亦步亦趨，板橋作品之可貴者，卽在此點。至效人之體，偶一爲之，亦無礙於文章之美，正可見其才大，無所不能耳。如范縣作音布一首，『橫空盤硬話』，宛然昌黎之遺音。雨中贈梁魏金骨董諸篇，又宛然陶淵明口吻，置之清節集中，恐亦難辨，是則因二人境遇同，心理同，懷抱